

ДІЛО

виходить щодня рано

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.
Конто почт. шваб. 143.322.
Адреса для телеграм:
„Діло“, Львів.
Головний Редактор приймає від 11—12 год. перед-полуднем.
Рукописи не звертаються.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЇЮ:
Місячно 5-00 зол.
Чвертьрічно 15-00 „
Піврічно 30-00 „
Річно 60-00 „

ЗА ГРАНИЦЮ: в Америці 1 долар.
Франції, Голландії, Бельгії 20 фр. фр.
Італії 7-00 зол., Німеччині 7-50 зол.,
Швейцарії 5 шв. фр., Чехословаччині 30 ч. к., Румунії 150 лей, Болгарії 7-50 зол., Австрії 7-50 зол.
Зали адреси 1 зол.

Телеф. Редакції: 29-41.
Друкарні: 29-24.

В СПРАВІ ОГолошень
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІСТРАЦІЇ

ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА
25 сот.

ЕМЕРИТИ.

Львів, 23. липня 1931.

Одно з найбільш характеристичних і зарекомендованих курйозних явищ у відносинах в Польщі це емерити. Категорія людей, про яких у ніякій іншій державі світа і не чути та яких видно хіба в соняшні дні в міських парках, як тріють старі кості і втомленими старечими очима слідкують за герцями літвори. З самим звуком слова „емерит“ так і влягається постать старця, що прослужив яких сорок літ на державній службі, витратив у ній свої перші і здоров'я, і належить уже до роду тих ветеранів, яким слушно держава, за їх труди і працю, має забезпечити скромний шматок хліба на склоні їх життя. Бувають, правда, випадки, що той чи другий емерит, це ще досить добра тіло і бадьора духом одиниця і своїх сил не гайнує ще на припічку, дарма, що такі до виснажуючої бюрової служби по державних установах більше не годяться.

Так, здається, бувася скрізь у світі. Кажемо „дається“, бо про що правду можна геть забути, коли глядіти на „емеритів“ у Польщі. Це величезна армія молодих і здорових людей, яких вивчено з посади без ніякої раціональної причини, у величезній більшості на основі тих постанов прагматиків, які дозволяють не подавати причини деліквентів, і яким держава мусить виплачувати емеритальну платню.

Емеритами стають люди не тільки молоді і здорові, але й найбільш у своєму фаху кваліфіковані особи, з теоретичним знанням справи і практичним досвідом, при чому частенько буває що „емеритують“ саме тих, які й люблять свою працю і ще довгі роки могли би їй віддаватися. Від кількох літ масова продукція таких „молодих емеритів“ (постала вже навіть така спеціальна термінологія, яка й перестала вражати своєю парадоксальністю: цим так, якби хтось сказав „сивий школяр“ або „вигімнастикований паралітик“) збільшилася надзвичайно. Збільшилися надзвичайно ради молодих неробів, експлуататорів скарбу й напів-нуждарів. Бо з одного боку такий здоровий 40-літній емерит, отримуючи яких 200 зол. місячно, дістає їх цілком дармо, з другого боку — маючи рідню, не може за ці гроші у місті вижити, тим більше, що додатковий заробіток нині важко десьбудь здобути, а ще важче вчитися у тих роках нового звання.

Які причини масового перенесення „у нечинний стан“ здібних до праці урядовців? Партизансько-політичні і національно-політичні. Проводячи в життя засаду, що урядовий апарат не має спиратися на критеріях компетенції, фахової освіти й поступового довголітнього практичного досвіду в тій самій діяльності від найнижчого щабля урядової посади, — лише на критеріях однолітності політичних переконань з кожнотчасним правлячим табором, — переводяться „чистку“ урядового апарату з усіх політично-несимпатичних елементів. Очевидно, при такій процедурі завжди є необмежене поле до „прочищення“ не тільки особи, скільки посади, потрібної для іншого кандидата.

Друга причина — національна політика. Тут приходять до слова всі українські залізничники, поштовці, вчителі й нечисленні мотікани з адміністративних урядів. Раз-у-раз читачі читають про несподіване спенсйонування якогось українця-вчителя середньої школи, який має усі найкращі кваліфікації, ніколи не мав ні одної дисциплінарки і в справах, з замишування, педагогом. Вираховують йому емеритурі нпр. за 15 літ педагогічної праці і залишають неспівна сорокалітнього вчителя з жінкою і дітьми, які має утримати за стоїтькадесять золотих. Очевидно, що на його місце приходять інші учинці, бо посада зовсім не стала зайвою... Недавно спенсйоновано одного ок. сорокалітнього адміністративного урядовця, який будучи короткий час у міністерстві, був у своєму відділі найстаршим фаховим кваліфікаціями (спеціальними вищими студіями) й роками служби й наймодерніший — платівець. Цю людину, зрештою зовсім аполітичну, не лише не підвищувало рангом, але й врешті — цілком спенсйоновано, — очевидно без по-

дання причини. В українцем. — Окрема категорія емеритів відноситься до війська. Це справа голосна і мала численні інтерпеляції польських опозиційних послів. Відповідальні військові чинники відповіли, що просто нема куди дівати абсолютно старшинських шкіль і курсів і тому треба для них опорожнювати старшинські місця.

Справа польських емеритів стала знову голосна у зв'язку з нинішньою скрутою у Польщі. Пос. Голувко оголосив пламенного листа до урядовців, накликаючи до спокою і т. п. і пояснюючи їм — зовсім слушно — що Польща вгинається під баластом бюрократії. „За багато урядовців у Польщі, забгато людей, які кожного „першого“ беруть зі скарбових кас пенсію“. І тут наводять цифри справді страхотливі: в ухваленому на б.ж. рік бюджеті (у висоті 2.886 мільйонів зол., — тепер його „компресують“ до висоті 2.450 міль.) особові видатки мали вносити 1.132 мільйони, себто майже 40 проц. цілості бюджету, а коли додати до цього ще майже 300 мільйонів на емеритури й інвалідські ренти, то виходить, що 50 проц. бюджету йде на проїдання. Це справді, як каже автор листа, цифри страшні. І слушно стверджує він, що польський „державний апарат є задорогий і завеликий, що робить його апаратом важким і мертвим“. Тільки пізніші висновки п. Голувка вже досить неfortunні, ті, які виправдують цей стан тим, що „так — мовляв — складалася польська дійсність“, при чому, згідно з прийнятим звичаєм, скидає цілу вину на „спадщину по займанцях“ і на „австрійські й російські взори“. (Це така мода у Варшаві кидати громи на „лайпоганішу“ колишню австрійську бюрократію, хоча ми, у Галичині, австрійськом „Беренлянді“ й місцем заслання австр. урядовців, пераза маємо нагоду досить ніжно згадувати австрійський урядовий апарат, всетаки будований на засадах фаховості й компетенції!).

Спроби нового вимушення.

Рефлексії після німецьких відвідин у Парижі.

(Від нашого кореспондента.)

Париж, 20. липня 1931.

I.

Сьогодні вранці німецькі міністри пп. Брінгінг і Курціус виїхали відси до Лондону, а з ними поїхав туди цілий гурт міністрів — англійські, французькі, італійські, японські, навіть бельгійські й американські: цього вечора розпочнеться там, під проводом п. Макдональда, велика міжнародна конференція, якої предметом має бути „розгляд німецької кризи фінансової й економічної“ — виключно тільки це і ніщо інше. Зосібна не вільно буде там говорити ні про ревізію плану Юнга („дефінітивного“), ні про ревізію Версальського миру, ні взагалі про політичні справи й питання. Такого обмежування предмету льондонської конференції зажадали французькі міністри. І це була *conditio sine qua non* їх участі в конференції, на яку вони зрештою згодились тільки дуже нерадом, додаючи в ній, мабуть не безпричинно, одну з англо-саксонських затій на пониження, а принаймні обмеження, теперішнього верховодства Франції над Європою взагалі і над Німеччиною зосібна.

Заява річ пророчити, чи льондонська конференція „дасться“ і до якої міри. Зрештою, заки цей допис дійде до нашої газети, редакція вже матиме телеграфічні повідомлення про вислід конференції. На сьогодні буде в нас доволі, коли спробуємо відповісти собі на питання, яке накладається всім нам: що означає те, що діється в останніх тижнях, від несподіваного виступу през. Гувера, через грізні потрясіння в Німеччині, до гостини німецького канцлера (першої в історії) в Парижі й аж до льондонської конференції?

II.

Що воно означає? Воно означає новий, і то семи-милевий крок до знищення Версальського миру й його основних економічних і політичних,

тобто до повалення тієї системи, яка від доброго десятка років давить цілу низку переможених на родів і країн.

Економічну підставу Версальського миру звела до абсурду німецька фінансова катастрофа останніх днів. Автори Версальської грамоти хотіли держати німецьку економію за горло трохи не цілу сотню літ; кілька німецьких поколінь, роджених і ненароджених, мало, мовляв, платити вчорашнім переможцям „репараціїми“ гарачі й астрономічних числах золоті валютні. Пок. Клемансо і його прибічники думали, що Бог-ава яку хитру штуку втілює, коли відкинули німецьке пропозиції односторонньої, високої та проте „можливої“, контрибуції; їм забалося було увіковічнити господарську залежність Німеччини. Нині вже й сліди пізнали, що це абсурд, бо Німеччина ані не може ані не хоче платити безконечні гарачі. Показалося, що гроші, які досі Німеччина платила переможцям, в дійсності вони платили самі собі, бо гроші ці походили з величезних позичок, які Німеччина затягала в переможців, а бодал в одній частині переможців — в Англії й Америці. Показалося далі, що не зважаючи на ці величезні позички німецька економія й німецькі фінанси не здухають і котяться до катастрофи яка поналізала велькіх субсидуючі в Німеччині держави середньої Європи, а потрясав й фінансами й господарством її вірників — англійських і американських. Виступ през. Гувера в обороні Німеччини був одночасно виступом в захист американських мільярдів, умішених у Німеччині. Якби Франція була відразу, безпосередньо після заклику Гувера, поспішила на підмогу німецьким фінансам, то німецька фінансова криза певне була би трохи притихла і відсунулася — на рік, чи на два. Радикально поличити німецьку господарку Гуверівський план (навіть якщо був зараз прийнятий Францією) не міг.

III.

Але що Франція планує цього не прийняла, то валяки Губера тільки прискорив хід катастрофи: він перетворився в аларм: ратується хто може і мериці така і з своїми грішми з границь Німеччини!

Німеччина розпочала котитися у пропасть — спершу фінансову, а далі господарську й політичну. Що грішки, а булаб відродилася грошева інфляція; ще трохи, а цілі мільйони перетворилися в нікотию. Але німці були би поклали в голод і нужду; ще мент, а прийшла б у Німеччині черга — на кого? — на Гітлера чи більшови́зм? — на всякий спосіб на соціальну ворожобу, може й революцію.

Як до цього мала ставитися сусідня Франція? Одна частина французької громадської думки, і то не маловажна, напала уряд адержатися від якоїнебудь помочі Німеччині. Чим гірше в Німеччині, тим краще, мовляв, Франції. Заволодіє Гітлер, то це буде прекрасний претекст на ново окупувати Надреннію, а то навіть, користуючись своєю небувало кріпкою армією, увійти в Німеччину, розбити її елітність, направити осятак „фатальну помилку“ Клемансо, котрий поволив був німецькій республіці не тільки зберігати, а ще й затіснити державну єдність: цієї „помилки“ ніколи не простили Клемансо і французькі націоналісти, навіть ті, котрі позатим його обожували. А вселитися в Німеччину більшови́зм, то воно, мовляв, теж не таке то лихо. Раз, що він на довгі часи ослабить Німеччину, а друге, що осятак можна буде дістати червоною армією, досі як не як, а ще не в парі французькій — під французькі удари батальйони, і зробити в нею „порядок“.

Друга частина французької громадської думки, безконечно слабша від першої, домогалася чогось просто протилежного: порозумітися з Німеччиною на всіх точках, значить, вгодитися на заохочення репарацій, на реалізацію Версальського миру, і на установлення нового територіального статусу Європи — все те в дружньому порозумінні, тобто в союзі з Німеччиною.

IV

Ні на одну, ні на другу думку теперішній уряд не пішов. Він вибрав третю дорогу — мовляв, посередню. Думку уряду вилонив учора канцлером Брінінгові голова французького уряду п. Ліваль. Франція, сказав він, дасть Німеччині фінансову поміч у формі довгочасної позички, та під гарантіями двох родів: під гарантіями економічними і гарантіями політичними. Економічні гарантії полягатимуть у контролі над німецьким скарбом і на гіпотечі на німець-

ких митних доходах, а політичні гарантії? „Треба безумовно, раз на все, зрестися амагань до реалізації військових постанов Версальського договору; треба остаточно прийняти істину про кордони, передовсім кордони „польського коридору“. До Лондону французькі міністри згодилися поїхати одно тільки на те, щоб розглядати фінансовий бік справи з виключенням усяких політичних питань. Останні мають бути застережені тільки до безпосередніх переговорів між Францією і Німеччиною. А евентуальна фінансова льондонська угода тільки тоді обов'язуватиме Францію, коли Німеччина спершу підпише політичні умови французькі.“

Це французький віз і перебіг. І з цим поїхали міністри в Лондон.

На перший погляд усе те виглядає на великий тріумф Франції і її союзників („коридор“) і справжню Каноссу Німеччини. Однак в дійсності воно не зовсім уже й так.

V.

По-перше, Вашингтон і Лондон, а за ними в Рим і мабуть навіть Брюссель, рішуче против-

ні не то вже „отурчінино“ Німеччини Франції (колишня контроль турецьких фінансів Абдул Гаміда), а в якому небудь новому політичному опутанні Німеччини Францією. Більше того: в усіх цих столицях відомі політики розуміють, що реалізація Версальського миру, і в певній мірі європейського територіального статусу — неминуча за угодою чи без угоди Франції. Так іпримиходом кажучи, деяка цікавість англійського світа до справи Східної Галичини — не припадок, і не вислід хвилевої сентиментальності, а — „нічтоже сумнівається“ — один з деталей, і то знонмій дрібніших, і один зі симптомів у розвитку англійської політичної свідомості. Значить, з цього боку Німеччині поважно небезпеки нема.

По-друге. Що таке політичні гарантії? Коли залишити на боці гарантії територіальні, про які в даному разі між Францією і Німеччиною немає мови, то що лишається? Нові підписи? Нові договори? Нові заяви канцлера чи міністра закордонних справ у парламенті?

Слова, слова, слова! Слова і — шматки паперу, видерті і вимушені противником у скрутну хвилину. Що інше? З. С.

Розправи проти б. українських послів.

В четвер 23. ц. м. почалася перед Найвищим Судом у Варшаві касаційна розправа проти б. посла Івана Ліщинського від вироку суду присяжних у Львові, яким засуджено його на 6 місяців тяжкої в'язниці за промови на вічах. Тогож дня відбувається перед Найвищим Судом і касаційна розправа проти б. посла Олександра Висоцького від вироку апеляційного суду в Любліні, яким його засуджено на 2 роки тюрми зі ст. 129 к. к.

Крім того дня 11. серпня відбудеться перед апеляційним судом в Любліні розправа проти б. посла І. Ліщинського, котрого дня 30. квітня ц. р. васудив окружний суд у Рівні на 2 роки тюрми зі ст. 129 к. к.

У всіх цих розправах виступав оборонцем адв. д-р Степан Біляк.

Ширіть наш часопис!

З історії „Рідної Школи“.

(На маргінесі книжки Льва Ясінчука: „50 літ Рідної Школи“).

V.

Школи.

За основування українських приватних шкіл взялося Р. Т. П. також пізно, бо майже аж по 20 роках існування, хоч можливість до існування і адержання таких шкіл не було менше, ніж пізніше чи тепер. Але не було до цього психологічного наставлення.

В цій Галичині не було ані одної віділової (міщанської 7-класової) школи з українською мовою навчання. Потребу таких шкіл відчували пекучо, писали в цій справі меморіали і пети-

ції, але це не помагало. І щойно 4. червня 1898 р. виринула перший раз думка на засіданні головного віділу Р. Т. П. оснувати свою приватну віділову школу, коли краєва влада не хоче допустити жадної віділової школи з українською мовою на правний фонд. Вибрано тоді окремих комітет і він — на диво! — справився в приготуваннях працю так, що вже після ваканцій отворено справді віділову школу віділову, яку назвали іменем Т. Шевченка. На веденні школи да-

ФЕЙЛЕТОН „ДІЛА“ З ДНЯ 25. ЛИПНЯ 1931.

ІНЖ. В. ПРОХОДА.

Українське сокілство за кордоном.

I.

Батьківщиною сокілської ідеї є Чехословаччина. Основоположником сокілства був великий славіст д-р Мирослав Тирш. Він за допомогою Ідріжіха Фігнера оснував у Празі в 1882 р. перше руханкове товариство „Сокіл“. Він був і його ідеологом, написавши в 1870 р. „Наше завдання, напрямки і мета“, що справжнє сокілське евангелію. „Соколови“ він поставив величезне завдання — об'єднання кращого активного елементу своєї нації й організацію народньої енергії. Він сказав, що сокілська справа у відношенні до всіх кол громадства є ніщо інше, як фізичне та моральне виховання й ушляхотнення всієї нації, що має метою виплекати в народі його силу, хоробрість, шляхотність і відпорність, а тому мусить змагати до того, аби в майбутньому весь нарід опинився в її крузі.

Сокілська ідея є вихованням фізичним і духовним, національним, демократичним, соціальним — вихованням для вільного незалежного життя. Сокілство є перш за все фізичним вихованням усього народу, себто є вихованням загальним, масовим, чим і відрізняється від спорту, який є більше вихованням індивідуальним. Сокілство хоче, щоб увесь нарід був фізично й морально здоровий, сильний і вільний.

З фізичного виховання при його належній постановці випливає і моральне та духовне виховання. Тирш сказав, що сила, здобута руханкою, заховається моральністю. Хто нищить неморальністю євність і силу свою, той не є справжнім соколом. Точність та моральна чистота є перш за все окрасою сокола. Сам по собі сучасний спорт або одностороннє руханка без належного виховання розуму й серця, без глибоких морально-етичних основ веде до занепаду. Це ми бачимо хочби на прикладі гандітолія старого Риму. Вся їх чинність скінчилася

і не виїшла поза межі арени, а їх слава залишилась під румовищами тієї арени.

Сокілство є великим чинником національного виховання. Воно зберігає всі кращі ознаки нації. Сокіл без національної етики, без своєї національної самоповаги, що йде на послуги сильній нації, забуваючи про свою власну, що не гордиться своїм національним іменем, — не є соколом у дійсному розумінні цього слова. Сокілство плекає шляхотний націоналізм, позбавлений всякого безоглядного шовінізму і бруталного насильства. Його гаслом є: „Чужі права шануй, але свої нікому не даруй!“

Сокілство зародилось у поневоленого народу. Воно поставило собі завданням вибороти для своєї нації незалежне життя. І ми бачимо, що чехословацький нарід протягом півстоліття досягнув своєї мети, бо виконав Тиршів заповіт. Тирш говорив: „У кожній галузі діяльності будьте рівні з іншими, а коли можливо, опередіть усіх... Народи чим менше численні, тим більшу діяльність мусять розвинути, щоб і при тій своїй малій чисельності були й залишилися здібними та відповідальними членами людства, отже тим більше повинні дбати про свій здоровий розвиток і поступ...“

Сокілство змагає до виховання демократизму. Воно нікого не виключає зі своїх рядів. Чи пан, чи не пан — всі ми рівні як люди. Сокілство оцінює людину не по тому, що вона має на собі чи в кишені, а по тому, що вона має в голові й серці. Сокілство є практичною школою демократизму. На вправах і на змагках та в приватному житті багаті й убогі, без ріжничих титулів, урядів і посад — усі є для себе побратимами й сестрами. І тут слід виконувати заповіт другого основоположника сокілства, Ідріжіха Фігнера: „Хай нас з'єднає в міцну цілість любов до Батьківщини, любов до нашої справи. Будьмо-ж товариством згідним, щоб нас не роз'єднували ані погляди політичні, ані релігійні... Заможний хай буде братом для того, кому доля судила менше. Хто працює для добра Батьківщини розумово, хай буде ширим побратимом тому, у кого долоні вкриті мозолями від чесної праці...“ Треба оцінювати людей не по їх словах, а по їх поведінці в минулому й сучасному,

по їх внутрішніх якостях розуму, душі, серця і волі. Тоді кожний займе належне місце в загальній праці для добра нації і виконає свій обов'язок перед Батьківщиною.

Сокілство змагає до виховання соціального почуття, соціальної справедливості та гуманності. Воно базується на плеканні любови, а не заздрости й ненависти, самовідданості, а не егоїзму. Засади рівності і братерства в сокілській праці самі по собі втворюють моральну атмосферу, необхідну для соціального поступу. Насильство над слабшим є протиним для сокілства. „Потрібно голови і сердець, а не п'ястків“ — сказав сокіл президент ЧСР. д-р Т. Г. Масарик. І сокілство змагає до цього.

Сокілство виховує зрозуміння справжньої волі, базуючи її на добровільній карності. „Де нема послуху, там нема свободи трівалої і забезпеченої“ — сказав Тирш. „Бути вільним в суспільстві — це значить визнавати його закони і скрізь там законам добровільно користись“. Добровільна карність ушляхотнює серце, виховує стійку адачу, робить нас здібними на самопожертву, коли добро загалу того вимагає. Таке виховання зробило надзвичайно велику прислугу чехословацькому народові в часах світової війни. Воно покликала до життя легіони, що стали до боротьби за своє й національне визволення.

Все сокілське виховання базується на засадах поступу. Минула велич і заслуги самі по собі нічого не дають для сучасності. Той, хто хоче жити, мусить боротись, мусить рухатись. „Де зупинка — там смерть, лише рухом живемо“. Сокілство прямує постійно вперед. „Вічний рух — вічний спокій“. Але цей рух мусить бути трівалим. Поступ не є підскок, але розвиток. Отже впертість і трівалість у досягненні поставленої мети, а після того знову вперед. Не устанна праця для ліпшого майбутнього характеризує сокілську працю. Там, де сокілські організації цього не роблять, нема соколія, є лише беззастеріжні для нації назви. Всі мусять працювати, бо сокілська справа є справою цілого народу.

(Продовження буде.)

алицький сойм також субвенцію. До школи вписалося 32 учениці, надарі перебрала учит. М. Лієцька; першим директором став дир. анад. гімназії Ель. Харкевич, а катехитом о. Д. Лопатинський. Школою люди захопилися, а цілий учит. збір підмовили протягом цілого року платити в користь школи. Школа гарно розвивалася й донині вона існує.

Коли школа ім. Шевченка мала вже 5., 6. і 7. класу, треба було подумати над її продовженням і завершенням. Тому в 1903 р. отворено приватну учительську семінарію у Львові (дівочу); була це перша приватна середня школа українська взагалі. (В тім самім році основано в Перемишлі дівочий український ліцей, а в 1906 р. СС. Василянки відкрили жіночу гімназію у Львові). Першим директором учит. семінарії став д-р Мих. Коцюба, але школа не діждалася до війни права приватності й була звичайним курсом, хоч писано петиції, ходили делегації до міністра й до міністра і т. д. Однак все розбивалося на опортунізму Краєвої Ради Шкільної. Але все те не застрашило вже Р. Т. П., бо власна праця заохочує, додає гарту і веде так чи інакше до успіху.

За прикладом Львова пішов край. Там була те менша потреба рідної школи. А примір потягає скорше, ніж високі патрістичні слова. І порастають українські приватні школи народні по

селах, містечках і повітових містах, школи виділові, курси гімназійні і гімназії, які візювали в організаційному і культурному житті доповнювали Галичини надзвичайну роль. На жаль, війна прийшла для нас зачасно, чи так ці школи основано за планом...

В довісний час велися українські гімназійні курси в 36 місцевостях Східної Галичини, а в деяких курсах розвивалися приватні гімназії. А саме: в 1908 р. відкрито українські гімназії в Копичинцях і Яворові, в 1909 р. в Рогатині, Перемишлянах і Городенці, в 1910 р. в Вуську, Збаражі, та повну учительську семінарію в Коломиї. А після того зростає приватні гімназії і семінарії „Р. Ш.“, як гриби-по-дощі.

Враз із зростом приватних шкіл Р. Т. П. зростало довіря широким мас до Товариства, відбувалася енергія з тих мас, а що важливіше: зростала шедра, загальна жертвенність, яка вихувала націю. І жаль приходиться мати до провиду У. Т. П. та до колишнього національного проводу взагалі, тобто до дідів і батьків, чому цього скорше не зробили, чому таким черепашиним ходом ішли вперед та не мали ніякого поспіху. Зачинали ще можливо вчасно, майже рівночасно з іншими сусідами, але надто вже спізнилися в праці. Чи ж сини і внуки мають їти тут садами попередників?

С. Перський.

3 життя Рівенщини.

„Санітарна“ опіка над УНДО-м. — Повітова кооперативна нарада.

Рівне, в липні 1931.

I.

Ми вже писали, що рівненське староство не дозволило на партійну конференцію УНДО дня 12. п. м., на яку прибув був пос. З. Пеленський, хоч на партійну конференцію українських соц.-радикалів на день 19. п. м. свого дозволу не відмовило (вона вже відбулася в Басовім Куті біля Рівного). Письменна заборона прийшла аж 13. п. м. і тому правду говорив представник влади, що письменна заборона певно ще в дорозі. Разом з письмом, що не дозволяло на конференцію, прийшло ще друге письмо, яке подаємо в цілості:

Rówieński Równe, dnia 11. lipca 1931 r.
Starosta Powiatowy
L. dz. b/2/11/31.

Do Zarządu Powiatowego Narodowego Komitetu „U. N. D. O.” w Równem, ul. Hallera 15.

W związku z nadesłaniem zawiadomieniem z dnia 7. VII. b. r. o otwarciu lokalu Powiatowego Narodowego Komitetu „U. N. D. O.” w Równem przy ul. Hallera 15, komunikuję, że na zasadzie

Rozp. Min. Zdrowia Publicz. z dnia 25. VII. 1931 roku (Dz. U. Nr. 84 poz. 653) wspomniany lokal nie odpowiada przepisom wyszczególnionym w wyżej cytowanych rozporządzeniach, przeto na podstawie art. 11 ust. z dnia 25. VII. 1919 r. (Dz. U. Nr. 67 poz. 402) uniemożliwiam takowy aż do czasu doprowadzenia do należytego porządku.

Starosta: St. Bogusławski.

В день по одержанню повітового письма явилася поліція й опечатала збокаль. Тепер бодай двічі в день приходять контролювати, чи печатки не порушені. Печатки є здиору — їх може зірвати, хто захоче і питання, хто за це відповідає. Збокаль опечатаний, тому як можна завести „санітарні“ порядки в ньому, як цього в письмі бажає п. староста. Яке шастя, що маємо в Польщі „санітарні“ розпорядки, які можна причіпити, де лише цього треба — навіть до канцелярії партійної установи. При тім слід зазначити, що та „санітарно“ небезпечна кімната — це звичайна мешкальна кімната в домі при одній з головних вулиць, в якій від десятків літ живуть люди і їх староста не виселяє. Для звичайних смертельників мешкання в домі ч. 15 при вул. Галера добре; для УНДО нездорове — так думає рівненський староста. Думаємо, що певно й сам староста широким сміявся, як підписував „санітарне“ письмо для УНДО.

справу із власних сумнівів, без огляду на те, куди розяснення цих сумнівів їх заведе і скільки вчорашніх однодумців перемінить у ворогів.

Зовсім іншого роду є питання про суспільний світогляд критика, як необхідну основу, що дає йому спроможність піддавати оцінці літературну творчість.

І тут краще критик зробити, коли зможе його заснувати для кращого порозуміння зі своїми читачами. Ця праця може бути зайва, якщо він не має наміру розбирати суспільну основу літературних творів; здається, що навіть суха статистика могла би ствердити, який невеличкий відсоток займають у літературі твори із чисто суспільним підкадом (є це здебільша повісті).

Але критик може вибрати собі предмет своїх дослідів так само як письменник, який по вподобі, згідно зі своєю підготовкою, вибирає тему для психологічної студії, опис подорожі або чисто суб'єктивну лірику. Твір самим своїм сюжетом і формою накликає подекуди на письменника обов'язок їти за ним, а проте існування чисто суспільницької або моралістичної критики (без огляду на її напрям) є найкращим прикладом, в якій далекій мірі критика може не рахуватися з намірами автора та характером його твору.

Чуємо часто, що критик без виробленого суспільного світогляду взагалі не може бути критиком, бо літературний твір є врешті решт суспільним плодом і полишає суспільні наслідки, які треба передбачити та переаналізувати. З однаковим правом можна поставити тезу, що критик, який не є філософом, взагалі не може мати світогляду, бо всякий світогляд врешті

II.

На Рівенщині живо розвивається кооперація. В повіті маємо понад п'ятдесят українських споживчих кооператив. А в останньому році започатковано і молочарську кооперативу завдяки організаційній праці „Мастосоюзу“. Вже від довгого часу відчувається в повіті потреба організаційного і торговельного центру для кооператив. Над цю справу рада вже кілька разів кооператори Рівенщини.

На день 19. п. м. скликав рівненський Українбанк нараду кооператив, на яку прибули делегати 30 кооператив у числі 70 осіб. Звідомлення з інструкторської праці в повіті зложив директор Українбанку п. Кентшинський, а про стан кооператив у повіті говорив ревіз. Стефанський. По дуже річливій дискусії на тему організаційної праці в повіті вибрано делегатів кооператив до інструкторського відділу при Українбанку.

З черги приступлено до наради над організацією повітового кооперативного центру. При цій точці наради представник Р. С. У. К. посол З. Пеленський виголосив реферат, в якому вказав на потребу повітового кооперативного центру, як завершення організації на місцях. Лише через організацію повітового центру зможуть селяни зорганізувати збут своїх продуктів. Розбудова сільсько-господарської кооперації — це майбутній добробут нашого села. Сільську кооперацію будувати власними силами — так само збудуємо і Повітовий Союз. Майбутній Союз мусить бути відразу добре матеріально вивірений кооперативами, бо лише тоді сповинить завдання, які поставлять до нього сільські кооперативи. Реферат пос. З. Пеленського, виголошений приступно та ілюстрований примірами з нашого і чужого кооперативного життя, нагородили рівненські кооператори гримками оплесками. По рефераті забирали голос численні кооператори, вказуючи повне зрозуміння ваги Повіт Союзу та його доброго матеріального уфундування. Вкінці вирішено, що по переведенню відповідної приготівчої акції на селах на найближчій осінній кооперативній анкеті кожна кооператива зможе заявити про своє приступлення до Повіт. Союзу з відповідним уділом.

Кооперативна нарада виказала дуже високий культурний і національний рівень нашого волинського села. Тому є запорака, що кооператив Рівенщини буде йти певно і послідовно далі шляхом нашої національної кооперації. Клим-ко.

При зміні адреси просимо подавати й стару адресу.

Зміна адреси і зол. Можна прислати поштовими марками.

ФЕЙЛЕТОН „ДІЛА“ З ДНЯ 25. ЛИПНЯ 1931.

МИХ. РУДНИЦЬКИЙ.

З ПРОБЛЕМ ЛІТЕРАТУРИ.

Суспільний світогляд критика.

У дискусії над літературою можна зовсім полишити на боці питання, який суспільний ідеал уважаємо за найвищий і найбільше животворний для її розвитку. Історія літератури дала досить доказів, що письменники, які мали про цей ідеал дуже неясні або навіть наївні погляди були більшими від тих, що могли боронити своїх поглядів, наче фахові історики та соціологи. Навіть погляди Тена завзятшого критика французької революції не грали ніякої ролі в таких його творах як „Філософія мистецтва“ або „Історія англійської літератури“, а чисто суспільна школа думання Белінського не стояла йому на перепоні оцінити талант дуже індивідуальних письменників, майже еготиків.

Друге питання: чи критик літератури повинен або мусить заснувати якнайточніше свої суспільні погляди? має два різні значіння, які часто переплутують. Чим виразніше критик накреслює напрямку своїх думок і мету своїх аргументів, тим краще може він порозумітися зі своїми однодумцями та противниками. Це справа методи. Є критики та ідеологи, яким належить головню на тім, щоб зеднати собі якнайбільше прихильників, без огляду на якість аргументів, яких уживають, бо найважливішою для них метою є практичний успіх; є інші, для яких передача думок писаним словом стає в одній мірі внутрішньою потребою здати собі

решт є філософічним, зводиться до якоїсь метафізичної теорії.

Зайве доказувати, що загальні суспільні погляди щодо яких різнимось мають своє джерело і своє завершення в чисто метафізичних ідеях, яких правдивість нема змоги перевірити і які є радше актом віри, ніж предметом логічної аргументації.

Здавалось би, що з незаперечного факту психічного вірування, майже релігійної віри в якийсь майбутній суспільний і моральний ідеал, природним висновком повинна бути пошана для людей, що дійшли до інших ідеалів також шляхом дуже складних, особистих внутрішніх досвідів, бодай напів ірраціональних, досвідів, яких не можна довести ані перед іншими ані перед собою як самозрозумілу правду. Тимчасом, коли схилямо на сучасний український ґрунт дискусії про літературу, заперімо зовсім протилежне явище: суспільні погляди поодиноких критиків існують не як одна із форм ширшого філософічного світогляду, що бореться за свою стійкість перед самим собою, шукає зв'язків із іншими світоглядами, щоб себе поширити та поглибити, а навпаки: ці погляди стають для критиків чимсь у роді 10 заповідей божих, які категорично встановлюють, чого не вільно.

Виходить парадоксальна ситуація: суспільний світогляд замість помагати нашим критикам розуміти краще літературні явища, робити їх дальтоністами, відвертає від зораз більшої низки складних проявів творчості, — замість стати вікном прорубаним у китайському мурі, що відмежує нас від сучасної культури, вікном необхідним на те, щоб бачити якнайширший

ОСТАННІ ВІСТІ

ЛОНДОНСЬКА КОНФЕРЕНЦІЯ ЗАКІНЧИ-
ЛАСЯ.

Офіційний комунікат.

У четвер 23. липня ц. р. закінчилася лондонська конференція. Видано офіційний комунікат такого змісту: „Горькова втеча чужинних капіталів з Німеччини спричинила великий фінансовий крах. Втечу капіталів спричинило неоправдане недовіра ані господарською ані бюджетовою ситуацією Німеччини. Щоби вдержати фінансову рівновагу в Німеччині заступлені на лондонській конференції держави готові співпрацювати, щоби приаернути довіру. Заступлені на конференції уряди доручають своїм фінансовим установам пропозиції, яких метою негання аоправа ситуації: Продовження кредиту 100 міль. дол. Нім. Держ. Банкові на 3 місяці, якого уділили центральні банки в порозумінні з Банком Міжнародних Розрахунків у Базель. Фінансові установи різних держав повинні вдержати кредит, призначений Німеччині. Банк Міжнародних Розрахунків покличе до життя негання комітет з представників емісійних банків, які розслідать оозміри нових кредитів та переімену короткорочинцевих кредитів на довгорочинцеві. Конференція з великим зацікавленням вислухала звіту канцлера Бріннга щодо спільної гарантії, яку недавно уділив нім. промисла банкові „Гольд унд Дісконтенбанк“. Конференція сподіється, що ця гарантія приверне здорові основи до нормальних операцій міжнародного кредиту. Тому якщо ці розпорядження увійдуть у життя, створять підставу до дальшої акції“. Комунікат підписав Мекдональд і секретар конференції Мавріко Ганкой. Вкінці конференція постановила, що комітет експертів опрацює подробиці розпорядків, konieczні до реалізації пропозицій Гувера в справі міжнародних довгів.

З вислілів конференції вдоволені в Парижі та Вашингтоні. Зате англ. шоденник „Таймс“ стверджує, що конференція не дала важлих вислідів, бо Німеччині не уділено довгорочинцевого кредиту ані навіть короткорочинцевого. Бріннг вертає до Берліна з порожніми руками. „Таймс“ зазначає, що відповідальні за це Франція і Америка.

МЕКДОНАЛЬД І ГЕНДЕРСОН ПОІДУТЬ ДО
БЕРЛІНА.

Найближчого тижня поідуть Мекдональд і Гендерсон до Берліна. Гендерсон виіде вже в цю неділю, а Мекдональд прилетить літаком у понеділок. Візита англ. держ. мужів у Берліні буде коротка.

овид, світогляд стає підземельним льохом, де хририк призибує вибуховий матеріал, щоби анннцнті своїх ворогів, які копають такий самий льох під тим самим китайським муrom із іншого боку.

Кожна суспільна та моральна теорія може висунути таких кілька загальних принципів, які матимуть силу динамітових аргументів проти вартості літературного твору. Літературний твір є документом переживань одиниці і рідко коли намагається дати приклад, що мав би вагу загального правила. Література є історією індивідуальних переживань, подій, зворушень, вражень та ідей, яких не можна узагальнювати, якщо не хочемо відобразити їм найглибшого змісту — неперекладного на ніяку мову загальних символів.

Критика, що протиставляє індивідуальному випадкові якийнебудь загальний принцип, домагається від письменника, щоби він був написав книжку так, щоби те, що є в ній тільки прикладом, було доказом, — те, що є подією, було законом. Коли річ іде про те, щоби доказати вартість або безвартість твору на підставі якоїнебудь загальної ідеї досить додати до неї практичний висновок: „Погляньте, яку зразкову людину змалював автор у цьому творі! наслідуйте її!“ або „Погляньте, яка це нікчема із громадянського та морального погляду! чи сарт нею займатися!“

Наші критики роблять це ще простіше; для них епітети „буржуазна ідеологія“, „фашист“, „білшовик“, „католик“, „радикал“, „ліберал“ є попросту ultima ratio як найвища похвала або найгостріший осуд, які кожна аудиторія одиодумців приймає по своему.

Учительська криза в Румунії.

Централізація, яку переводить новий румунський уряд, дійшла до того, що генеральний директор міністерства освіти Гінеску скликав на один день шість тисяч учителів до Букарешту, щоби вибрати собі 1.800 місць, які є до обсяди. З останнього стяглися переважно селянські діти, які покінчили студії, і поїхали до Букарешту, щоби вибрати собі, а вертати без посади і без грошей до дому. Проти цього безглузлого розпорядку учительство заперестувало на лад комуністів і тоді генерального директора стрінула кара: йому дали уніиження та обтягнули один день плати, хоч учителям обтягають не раз платню за цілий місяць, не донававши їм навіть виїти. Аж тоді, коли 6.000 учителів прийшло до Букарешту, доідався директор народної освіти, що тепер припадає трьох учителів на одне вільне місце.

Міністерство освіти зарядило, щоби до учительських і духовних семінарів не приймали цього року кандидатів. Даліше задумує міністерство спенсіонувати всіх учителів, що мають 35 літ служби. Крім того буде виданий новий закон, на основі якого священники не можуть бути вчителями, як це водиться ще сьогодні в старому королівстві.

Горті за охороною національних меншин.

При відкритті нового малярського парламенту начальник держави Горті згадав також про національні меншини, зазначаючи, що передумовою мирного розвитку держави є справедлива розв'язка справи національних меншин. На його думку горожани немаларських національностей є рівноправними горожанами малярської держави і користуються без перепон правами меншин. Переводячи розпорядки в справі охорони нема-

ларських мов, уряд прикладає особливу вагу до шкільного навчання в рідній мові. Все те пусі фрази, призначені для закордонного світу, бо на ділі охорона національних меншин у малярській республіці не практикується. Відчувають це німці та інші національні меншини, та найбільше відчуває українське населення, змаржоризоване і знехтоване на кожному кроці.

Конференція круглого стола.

Англ. уряд вислав запрошення на конференцію круглого стола. Спершу має радити виді над справами нац. меншин. Народи потребують від 5. до 26. вересня. Коли збереться повна конференція круглого стола, покищо невідомо. Найважливіше запрошення є, розуміється, висла-

не до Ганді, який мабуть його прийме. Будуть також заступлені індійські жінки, парлі та індійська робітничка партія. Рахують також на приїзд магараджів з різних індійських провінцій.

Берлнська поліція при роботі.

Берлінська крим. поліція обсадила нагло дім Карла Лібкнехта і зревідувала всі кімнати. Коло 120 поліцаів приїхало швидко на тягар. автах під дім і окружили його зі всіх боків, а тимчасом кримінальні урядовці обсадили всі входи. Всякий, хто виходив, мусів вилерітимуватися або йти на поліцію. Коли поліційні агенти хо-

тілі дістатися до кімнати посла Гольке, він замкнув двері знутри і коли вони силою добилися, почав їх копати і бити. Його відставили до дирекції поліції, яка поставить його за опір перед нагаий суд. Дальші ревізії тривали до пізньої ночі. Шукали за комуністичними летючками, які хтось розкинув поліції та райхсвері.

В сітях шпигунства.

Румунська влада викрила в Брашові нову шпигунську організацію. У зв'язку з цим викриттям ведеться слідство в столиці та в інших більших містах. У Чернівцях арештували інженіра Дайча, якого відставили до Брашова. Там зложив він дуже сензаційні заяви про нову шпигунську організацію. Ця організація повстала на місце тої, яку викрили минулого року, й стояла у зв'язку з Віднем. Кілька високо поставлених осіб доставляли шпигунам потрібний інформаційний матеріал. Арештовано кількох осіб. Між арештованими є жінка одного майора з Кишинева. Вона зізнала теж цікаві речі в справі шпигунської організації.

Віроісповідання в Чехословаччині.

На основі офіційної статистики в Чехословаччині є 10 мільонів 833.423 римокатоликів (з того на Закарпатті 69.140), грекокатоликів 585.406, з того 7.968 в Чехії, 4.130 в Моравії, 213.794 у Словаччині і 359.514 на Закарпатській Україні. Православних є 145.583, з того в Чехії 14.828, в Моравії 9.695, в Словаччині 9.073, на Закарпатській Україні 111.897. Лютеранів (455.649), реформатів 219.321, жидів 356.768 (з того 102.474 на Закарпатській Укр.), Чехословенська церква 793.092, безвіроісповідних 853.717 (на Зак. Укр. 4.962).

Війна в Китаю.

В Китаю йдуть дальше бої між державними і червоними військами, що борються за комуністичний лад. Державні війська здобули місто Нінтус і так його знижили, що зрівняли з землею. З втратою цього міста червона армія стратила важну точку опору і держиться тільки в твердині Туньку. Радянські звідомлення потверджують вістку про розгром червоних. Командант червоноармійців Сацлін застрілявся. По обох боках згнуло поверх 4 тисячі людей.

ПРИГРИВКА ДО РЕВОЛЮЦІЇ В ЕСПАНІ.

З Еспанії надходять далі трівожні вісти. В Барцельоні страйкуючі робітники висидили в повітрі динамітом усі телефонні каблі, які лунчили Барцельону з краєм. В Севілі напали на будинок з телефонами. Прийшло до бійки з поліцією. Арештовано 25 робітників. З робітники померли від оми. У Мадриді влада замкнула центральні си-

дикалістів і арештувала 44 провідників. У Севілі хотіли синдикалісти висвободити арештованих, але поліція стрілами їх відігнала. Кількох робітників тяжко ранено. Те саме повторилося в Кадіксі, де теж ранено кількох робітників.

Градіві катастрофи.

В Кудринцях, пов. Борщів, упав град і знищив землероди на просторі 593 моргів. Пропали також плантації тютюну. — Над громадою Городниці, повіт Скалат, перейшов буревій з градом, що наробив великого знищення в засівах. Буря ушкодила багато будинків. — Страшна буря з градом лютувала 21. ц. м. над товмацьким повітом. В громаді Клаубівцях град знищив засіви на 60 проц., а саме 250 моргів жита, 200 моргів пшениці, 250 моргів кукурудзи, 100 моргів ячменю і 300 моргів вівса. — Також Бучаччину навістила градова буря 21. ц. м. Жертвою граду апали землероди в громадах Добропіль, Маденів і Петляківці Нові. На просторі 1200 моргів засіви знищені на половину.

Біржа.

Гроші.

Америкаанський долар 9 07 00—9 08 00, канадський долар 8 97 00—8 98 00, чеська корона 0 26 33—0 26 66, австрійський шілінг 1 25 00—1 25 50, румун. лей 0 05 25—0 05 50, французький франк 0 34 80—0 35 00, швейцарський франк 1 71 50—1 72 10, фунт стерлінгів 43 40 00—43 60 00, радянський червінець 0 00—0 00, німецька марка 0 00 00—0 00 00

Збірка.

Пшениця двірська 21 50—22 00, пшениця селянська 20 25—20 75, жито галицьке 21 25—21 50, ячмінь галицький броварський 22 00—22 50, ячмінь на мліно 21 00—21 50, ячмінь пастівний 00 00—00 00, овес галицький 24 00—24 50, кукурудза румунська 23 50—24 00, бав. олія промислова 0 00—0 00, фасоль біла 31 00—33 00, фасоль коіррова 00 00—00 00, фасоль краса 00 00—00 00, горох шв.-Вікторія 33 00—34 00, горох пільний 32 00—33 00, бобик 00 00—00 00, міншанка паст. в верні 00 00—00 00, ннка 00 00—00 00, сіно солодке краєве прасоване 6 00—7 00, соломна прасована 5 50—6 50, гречка 24 00—25 00, льон 00 00—00 00, лубин сінній 00 00—00 00, ріпак 24 50—25 50, грисік кукурудзаний 00 00—00 00, жук кукурудзаний 00 00—00 00, отруби житні 12 00—12 50, отруби пшеничні 12 00—12 50, крупи гречаві 30 00—32 00, пшоно 00 00—00 00, крупи ячмінні 00 00—00 00, перкач 00 00—00 00, просо краєве 00 00—00 00, макухи льняні 00 00—00 00, мак сінній 000 00—000 00, мак сінній 000 00—000 00, конюшина чеська 000 00—000 00

НОВИНКИ

— **Маркіянове Свято на Білій Горі.** Цього року минає 120 років від дня уродин Маркіяна Шашкевича, а 20 літ від оснування в Золочеві „Т-ва ім. Маркіяна Шашкевича“, що поставило собі за мету покласти й погреблювати в нашому народі культ пробудителя Галицької Землі. Це Товариство, як відомо, влаштує що-року величаве Маркіянове Свято на Білій Горі в Підляску біля хреста-пам'ятника в честь Шашкевича. Цьогорічне Свято відбудеться в неділю 26. липня (в разі непогоди — в чергову неділю, 2. серпня), а в його програму входять: архієрейська Служба Божя, яку відправить Преосв. єп. д-р Іван Бучко, йогож проповідь, дефіляда всіх вірних перед пам'ятником, продукції читальних хорів та оркестр і фестин з усіма забавами для розваги гостей. Не сумніваємося, що наше громадянство являється на цьому церковно-народному святі якнайчисленніше і докине й від себе лепту на цілковите викупно й упорядкування Білої Горі.

— **Резізі й арештування.** В Базарі, пов. Чортків, перенесла місцева станція поліції дня 22. м. м. резізі в дев'ятьох українських молодих громадян, шукаючи за зброєю та забороненою літературою. Нічого не найшли, а проте всіх арештували і замкнули в місцевій арешті на одну добу. Тогож дня поліція повідбирала військові книжочки і документи у 25 місцевих громадян, бувших політичних в'язнів.

— **Отже рівноправність?** При надаванні прав приватним середнім школам в Станіславові міністерство освіти відкинуло подання української жіночої гімназії „Рідної Школи“ та колективної гімназії євангелістської віроповідної громади.

— **Українівка.** „Курер Станіславовскі“ приніс у ч. 599—603 цінні-фейлетони проф. Н. А. п. з. „Цікаві обряди на Гуцульщині“.

— **Вибух бомби.** У четвер 23. липня ц. р. вибухнула вполудні бомба на Богданівці у Львові та тяжко поранила візника Фелікса Новачека, відривавши йому обі руки. Раненого візника перевезено до шпиталю, де негайно переделано операцію. Новачек забрав сміття з залячених домів а Левандівки і вивіз його на Богданівку. Висипавши сміття найшов чотири палички в коробках і тоді одна з бомб вибухнула. Поліція веде енергійне слідство.

— **За межу.** Три брати Собки, Тома, Стефан і Гринько в Кліщині, пов. Рогатин, убили 89-літнього Михайла Серанковича в часі сварки за межу.

— **Невже політичне вбивство?** В справі замаху на громадського урядовця в Мостах Великих, Малицького, якого хтось смертельно постріляв крізь вікно, арештовано кравця Івана Германа і Івана Балка та рільника Ол. Годован-

ського, всіх із Мостів Вел. Підозрюють, що вони пімстилися на Малицьким за його неприхильність до місцевих українських установ.

— **Герой нинішнього часу.** Перед карним трибуналом у Львові станув 22. ц. м. бувш. студент львівської політехніки В. Єштад, що на спілку зі злочинним Бернардом Кобером і Зигм. Кандлем вломився 15. березня ц. р. до каси „Братньої Помочі“ студентів політехніки і вкрав цінні папери на суму 21.000 дол. Кобер утік, наслідком чого засуджено тільки Єштада і Кандля на кару тяжкої в'язниці по два роки.

— **Ще воєнні гранати.** На пасовиську коло Надвірної 9-літній Іван Кирлевич найшов гранату з часів світової війни. Граната вибухнула, раничи трое малих дітей і 17-літню дівчину Катерину Іванівну. Тяжко ранених відставлено до шпиталю. — Подібна подія сталася в Стримбі, пов. Надвірна, де також кількох дітей окалічило від вибуху гранати, найденої в полі.

— **Засуджений хотів убити суддю.** В окружнім карнім суді у Варшаві засудили душегоуба Зіновєва на 8 літ в'язниці. Почувши цей присуд засуджений вхопив за пульпіт і кинув ним на суддю Лявтера. Нависника зловили поліцаї, але він вийшов однією ногою і кинув також на суддю. Шойно коли його зв'язали, суддя докінчив мотивування присуду. Той сам злочинець кинув був свого часу металевий хрест на прокуратора, що його обвинувачував.

— **Вінчання під застереженням.** Папа дозволив на вінчання католицького архиєпископа Антона Габсбурга з румунською православною княжною Ілеоною (Оленою) під застереженням, що вінчання відбудеться тільки в католицькій церкві. Також діти з цього подружжя мають бути хрещені і виховані по католицьки.

— **Волга має впадати до чотирьох мор.** Радянська влада затвердила ще один фантастичний план, що перебудовує русло ріки Волги. Він має сполучити цілу сітку рік, які впадають до Волги так, щоби Волга впадала до чотирьох мор: Каспійського, Чорного, Балтійського і Білого. За два роки мають розпочатися приготування праці до виконання цього плану. Під проводом інженерів Чаплигіна і Хомутова пічється будова гідроестації зі силою 1 мільона 200.000 парових коней, яку названо „Волгострой“. Будова коштуватиме коло мільярда рублів.

— **Промоція.** Інженір хемії Степан Галаса, родом з Кривого, одержав 9. ц. м. степень доктора інженерії на високій технічній школі в Данцигу.

— **Найдешевшим джерелом закупки мужського білизни** тепер фірма А. Віттельс, Львів, Рутівського 7. Ціна мужського сорочки, виконаної по найновішому крою з матеріалу першої якості разом із 2 коніями, тепер 200. 11. На виставках фірми Віттельс є найкращі зразки матеріалів на білизну. — Фірма Віттельс просить оглядати матеріали без прикусу купити. 2270 8—7

Дописи.

БРОДИ. (Ще про ювілей митрополита Степана). Як уже все українське громадянство Бродина 30-літній ювілей свого великого Ювіля Цервни. Громадянство доклало усіх зусиль, щоби свято випало якнайкраще. Після двокождинного побуту й уділення духовного заспокоєння своїм вірним, опустив Найдостойніший Ювіля Броди, вертаючи авто до Львова. Попрощався з нами, але не на все, бо його могутні слова душевної розради, його кмітливості, його невичерпної праці та послуга осталися між нами. Вразили нас його добре і миле. Ось доказ: Третього дня після від'їзду доставили великим цінною і пам'ятковим листом такого змісту: „Дорогий Отче! Ще раз щиро дякую Вам, як організаторові ювілейного свята, за працю і труд, які Ви положили, улаштуючи його. Рівнож прошу закласти від мене щиро подяку передовсім о. Зафійовському, о. Демчицькому, усім Отцям, Паям і Паям за старання і працю над звеличенням Ювіля. Нехай Господь благословить Вас! З вдячним привітом — Андрей Митрополит“. — Сповняючи волю і доверення нашого Найдостойнішого Архиєрея, отже дорогою хоч з цього вивізатися. Передовсім ще раз позволю собі закласти у стіп Найдостойнішого Ювіля слова щирої подяки за ласкаве прибуття на свято до Бродів поміжко недиспонованого адоревля. Щиро дякую також єпископові Іванові за ласкавий протекторат над святом, за прибуття до Бродів та відсаження архиєрейської Служби Божої. Високопреподобним о. деканам дякую за доцільні зарядження у своїх деканатах, доказом чого присутність на святі усіх майже отців кондеканальних та непроглядний адвиг народу. Усім Всесесним Отцям дякую за участь в архиєрейській асноті та удержання порядку в часі ранішнього торжества. Однак признати треба, що львинну частину праці у ювілейному святі вложило муз. т-во „Боян“. Від цього товариства вийшла ще в минулому році головна ініціатива відсвяткування митрополитичного ювілею. Не лише може мені, як голові і співробітникам „Бояна“ забирати тут голос, та коли про це ніхто дотепер нігде не згадав, позволю собі щиро подякувати усім членам хору і оркестри за їх працю. Високодостойний Ювілят щиро дякував мені як диригентові за гарне виведення вокальних і інструментальних продукцій. Вечірній концерт, як виразились навіть дуже вибагливі чужі критики, випав під кожним оглядом артистично. Гурагани оплесків публіки та вдоволення наших Найдостойніших Гостей потвердили цю думку. Вишколена симфонічна оркестра, зложена з 40 осіб, відігравши дбрані твори, зробила сильне враження. Дякую врешті всім особам, що своєю участю в концерті та своїми трудами причинилися не тільки до блискучого виведення концерту, але й до удатного улаштування цілого ювілейного свята.

ФЕЙЛЕТОН „ДІЛА“ З ДНЯ 25. ЛИПНЯ 1931.

Д-р МИКОЛА АНДРУСЯК.

На зорі галицько-української преси.

Заходи інших людей. — Думка оснувати „Малицю Руську“ і видавати часопис. — Переговори ініціаторів. — Денис Зубрицький. — Редакційна колегія.

Крім заходів Василя Левинського видавати духовний часопис, про який висловився Микільсич перед Іваном Головацьким, „що не великий спасибі із нього“, однак останній уважав, що лише щось, як ніщо („все до громади, то придається“) — старалися мабуть видавати якийсь український часопис у Львові адвокат Тусталовський та Тарновський в 1846 р. В слідуючій році заходився видавати часопис крилошанин Михайло Куземський разом з іншими сучасними патріотами. Про такі заходи галицьких патріотів оповідав раз один з них, крилошанин Іван Жуковський, прихильник окремішності нашої мови й народності, ось що: „Він, Семаш і Павленський зібралися були перед 1848 роком, щоби нарадитися над виданням нового часопису — і ніки не могли згодитися, в якій мові видавати. Я був, оповідав пок. Жуковський, за мовою Шашкевича й „Маруся“ Квітків-Основаєнка (вона вже була в нас у Галичині відома), Куземський був за мовою біблій, виданої в Перемишлі, а Семаш за чистою старославянською мовою, бо йому адалося, що та мова — матір руської мови й до неї треба назад повернутися. На тих спорах розбіжності ціле наше видавництво“.

З листу чеського письменника Франтішка Властиміра Яхіма, що був у Львові від 1837 р. урядовцем, до Якова Головацького з дня 24. бе-

реаня 1847 р. довідуємося, що львівські українці задумували оснувати „Матицю Руську“ та видавати часопис. Ініціатором цього був Іван Гуркевич, радник краєвої бухгалтерії та член Ставроп. Інституту, що за посередництва Яхіма звернувся до Головацького в справі плану статуту для товариства та вказівок щодо видавання часопису. Тимчасовим редактором його мав бути Михайло Малиновський, а на протектора рішено просити митр. Левинського.

Однак ця справа йшла повільно. Дня 14. лютого 1848 р. писав про це до Якова Головацького зі Львова Денис Зубрицький, згадуючи про купівлю галичанами віденських „Вінків“ ось так: „Ваш брат писав до мене в Відня — прислав скріпки Вінків, — я роздав по кілька по книтарнях, але продама йде туго — справді не варт для галицьких русинів що писати — а прецінь задумують тут видавати періодичне руське писемство, до якого і Вас запрошують“. Ініціатори часопису, серед яких єп. Яхимович вичисляв губернiально-го секретаря Хомінського, окарбового ад'юнта Вітковського, магістратського радника Киричницького та власника цукорні Товариницького, шукали редактора і робили заходи в справі дозволу у тодішнього галицького губернатора Франца Стадіона. Останній натікав спершу перед єп. Яхимовичем, щоб українці запровадили у себе латинську абукву; Яхимович докажував йому, що латинка не надається до нашої мови. Докази єпископа мабуть переконали губернатора, бо коли в часі розмови Яхимович згадав йому про часопис, який задумав видавати Ставропигійський Інститут для освіти селян в українській мові, то Стадіон виявив на це свою згоду без жадних натяків на виведення латинки.

Лютий 1848 р. війшов на переговорах ініціаторів за посередництва єп. Яхимовича з митр. Левинським в справі редакції. Важним був такий об'єкт, до якого духовна і світська шала ма-

лаб довіря, і тому просили митрополита, щоби поволив зайнятися редакцією цього часопису консисторському канцлерові Юліанові Величковському. Митрополит відмовив, заявляючи, що канцлер має до полагодження багато залеглих консисторських справ і не може трудитися редакцією „Галицької Пчоли“. Колиж Яхимович представив йому, що ініціатори бажають собі мати редактором священника, митрополит запропонував на це становище о. проф. Якова Геревського. Вкінці на засіданні членів Ставропигії 20. лютого 1848 р. запрошено на редактора історика Дениса Зубрицького; на нього згодився також митр. Левинський.

Сам-же Зубрицький протягом двох тижнів викручувався від цього завдання, а вкінці згодився пів року редагувати часопис, якщо тільки найдуться матеріали. До редакційної колегії увійшло 8 людей, серед них Величковський, Малиновський, Жуковський, Гуркевич, Леонтович і Кмишківич. На співробітника часопису запропонував Зубрицький Якова Головацького; повний запалу до своєї нової праці, писав до нього Зубрицький: „От новий клопіт! Новий труд мені старому чоловікові, над могилою, який ледви дві або три стрічки писав в українській мові! — але обставини в такі важкі, і про них подробице писати не треба, що я рішився для загального народнього добра жертвувати своїм спокоєм, а навіть своїм здоров'ям, тому, що ніхто у Львові не хотів відважитися на це предуяття“. Заявив Головацькому, що „Галицька Пчола“ не шкодитиме „Вінкові“, якщо Головацький його далі видаватимуть, а може розміркує залучити його й „Пчолом“. Зубрицький сподівався 1. травня надіслати 1. число „Пчоли“, бо саме в той день (2. III.) подав Ставропигійський Інститут до уряду прохання в справі видавання того часопису.

(Довідання буде).

Однак дозволю собі доповнити пропущені, а важні два моменти. Крім дівчати вистала Найдостойнішого Ювілята також гімназійна молодь під проводом свого о. катехиста. Після промови ч. VIII. кл. Дацюков почитав митрополита о. сатекит, а гімназійні учениці вручили китиці завіта. Митрополит відповів сердечно, підчерсуючи завдання молоді середніх шкіл. Другий момент це декламація Ірки Шустівної, уч. IV. кл. на концерт. Образець, аложенний з 4 дівчаток з китицями квітів та декламаторки, що прегарно віддала свою річ, зробив спеціальне враження на усіх; а вручення китиць квітів Найдостойнішому Ювілятові — це любов і тих наших найменших, котрі багато чують і знають про Свого Князя Церкви. Дякуючи китиці усім за співпрацю зі мною та присутнім за звеличення свята, кінчу побажанням: Дай Боже, щоб Броди могли ще відсвяткувати 40-літній, 50-літній, і т. д. ювілей нашого найдорожчого нам Владика! — о. М. Євген Осадца, проф. держ. гімназії в Бродях.

СПОРТ.

Україна—Погонь І Б.

Відплатні змагання між повинними дружинами відбулися в неділю 26. липня в год. 9.30 рано на грині Чорних. Останні змагання України з Погонєю Стрийською і Світезю вказують на те, що наша одинацятка вже вертає назад до давньої форми і тому слід надіятися, що й тим разом перекинуть побіду на свою сторону. Як довідемося, Погонь виступить у ліговому складі з Косоком і з новим грачем Нехцолом

на лівому крилі. Тому гра заповідається дуже цікаво і напевно притягне велику кількість глядачів, симпатиків обох клубів.

Львів-Лемківщина-Татри.

Дня 15. ц. м. вибралися на колесники Т-ва „Плай“ у Львові в числі 3 (Сев. Левницький, Вол. Мурський і Петро Харак зі Ширця) в дорогу на Лемківщину у Татри. Траса вела: Львів, Самбір, Старий Самбір, Стрильбиці, Терло, Устрики, Ліско, Сянік, Боско, Риманів, Івонич, Дукля, Жмійгород, Горлиці, Грибів, Новий і Старий Санч, Кросценко, Чортині, Шавинці, Шляхто-ва (останнє українське село), Новий Торг, Закопане, Морське Око. Денно проїжджали на колесники 80—100 кілометрів і цілу ту дорогу відбули у 5 днів. Тепер наші на колесники вибралися на кілька днів у складисті Татри на прогулку.

† ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ.

Михайло Мартинович, масар кооперативу „Надія“ в Купчинцях, пов. Тернопіль, помер 26. м. м. в 34 році життя. В осені мин. року в часі відомих подій був тяжко побитий. Працював у різних ділянках культурного життя і причинився до піднесення організаційного рівня свого села. Похорон відбувся при великому здвизі громадян з цілої околиці та при звуках двох оркестр. З Тернополя були представники від Повітового Союзу Кооператив, над могилою виголошено три промови. В. Й. П.

Виказ жертв

на будову шпиталю ім. Митрополита Андрея (Виказ 26).

Зложили: Юв. Комітет Свята в Стрию 200 зл. 48 гр., 180 зл. Оліверський деканат, 167 зл. п. Іван Курган (Збірка), 130 зл. о. Василь Біліновський, по 100 зл. пар. уряд Овруча, і Теробона, 57 зл. п. пар. уряд Бродки, по 50 зл. деканат Журалці і „Надія“ Желесь, 35 зл. о. А. Медвиль, 33 зл. пар. уряд Петра і Павла Львів, 32 зл. пар. ур. Бібрка, 27 зл. пар. ур. Дитинці, 25 зл. Д-р М. Гардецький, Кутин замість виста на могола бл. п. д-ра Куровиці, 24 зл. пар. ур. Сороч, 21 зл. о. Гургула, по 20 зл. „Надія“ Нежухів, пар. ур. Долики, і М. Вордун, 16 зл. пар. ур. Мшана, 13 зл. пар. ур. Башня, по 10 зл.: Павло Антонович Красів, пар. ур. Ожидів, Бориничі, К. Андрушко і пар. ур. Збарж, — по 5 зл. пар. ур. Куропатники, Бубинь, Раківна Солонка, Д-р Кайш, Комарів, о. Поддешенний, Подозів, В. Менішський, о. Д-р Стасюк, „Надія“ Точмачів і Монастир, 4 зл. пар. ур. Девятики, 3 зл. пар. ур. Соколяки, по 2 зл. пар. ур. Дежанир, Городиславичі, Миколаїв, Підарків, о. Н. Паславський, Вол. Овруч, переля Завадів, по 120 зл. пар. ур. Рогатин, Вишнівці і перков Сервіси, по 1 зл. пар. ур. Лисівська і Вишняк.

985 зл. дол. Об'єднання Укр. Америк. Організації, 31 зл. дол. Марія Бойко і Олена Шифт з колони в Філадельфії, по 25 зл. дол. Браніо Св. Михайла від Провінції і Браніо Св. Ап. Петра і Павла в Емюралла Па, 14 зл. дол., Укр. Кат. перков в Кенсінгтон, 9 зл. о. Сидорак, 5 дол. о. Петрівський, 4 дол. Осип Мазея в Кемден, по 2 дол. о. Пристай і Михайло Завулак.

Ціни набилу у Львові.

„Маслосоюз“ платив кооперативам для 23. VII. 1931 р. масло експортне прима 3:50 зод., масло десертне прима 3:50 зод., літра молока 22—24 сот., літра сметани 1:20 зод., копа яєць 4:30—4:70 зод.

Складайте жертви на оселю українських робітників пера в Ямні!

ОГОЛОШЕННЯ

Театри.

Великий Міський Театр:
Пятниця, 24. липня, година 8. веч.
„Голубине серце“, комедія.
Субота, 25. липня, година 8. веч.
„Голубине серце“, комедія.
Виступи Степана Ярача викликали загальне зацікавлення, чого доказом виступила аудиторія на першій виставі комедії „Голубине серце“. Вистава буде повторена в суботу і неділю. Початок 8. год. веч. Ціни місць не підвищені, зате ліжка не валять.

Гостина театру „Веселий Вечір“ розпочнеться від понеділка, дні 27. п. м. Е не найкращий нашіварський режисерський театр, одночасно також найдешевший, бо ціни виступу від 1 до 7:50 зод. Початок вистав піз до 9. вечером.

Кіна.

АПОЛЬО: Звукова фільм: „Парижанка“ та „Маскота“.
КАСІНО: Звукова фільм: „Оркан“ (Джон Веллс і В. Бойд).
КОЛЬОСІ: „Б. Джонес злодійом“ та „Лікарі доганяють“.
Звукова фільм: „Страж жінки“ та „Найбільша пристрасть“.
МАКУСІВКА: Звукова фільм „Приборкання пугача“ (Кларк Бов) та „Молоді орли“.
ОЗЯ: Звукова фільм: „Кров на піску“ (Р. Вазеттін).
ПІЛІА: Звукова фільм „За кулісами театру“.
ІМІ: Звукова фільм „Розкоші небезпечні“ (Гарольд Льюїс).
НАСІМІ: „Розкоші батьківства“ та Тім Мек Кої.
АМЕРА: Звукова фільм: „Наддунайський вальс“ (Гарі Льюїс) та звук. дол. СІМІЛІ: З приводу реконструкції кіно нечине.
УПІА: „Донья вояжа“ (Фред Тойсон) та „Лийм чар“ (Джон Гіберт).

Програма радіо.

Пятниця, 24. липня 1931.

Кенігсберг (217,1) 16:30 Нюта Готт: Європейка в Індії. 19:30 Симфонічний концерт. Липсь (259,3) 16:00 Концерт радіоорк. 21:25 Народні німецькі пісні. Бреслав (325) 20:00 Колин Росс: Недовірений континент. Штрасбург (345,2) 17:00 Російська музика. 18:00 Французська музика. 19:00 Віденська музика. Гамбург (374,2) Поповудневий концерт. 17:40 Фріц Енгель: Курйозні музичні. 20:30 Симфонічний концерт. Букарешт (394,2) 18:00 Легка румунська музика. 21:00 „Манон“, опера Маскета. Берлін (419) 19:40 Мужеський хор. Рим (441,2) 21:00 „Бакус у Тоскані“, оперетка. Прага (480,2) 19:30 Популярні пісні. 21:00 Концерт чеської Фільгармонії. Милано (500,8) Хоральний концерт. Відень (516,4) 20:15 Джем. 22:10 Концерт канцел Реміш. Рига (524,5) 17:00 „Бесен-куни“, опера. 19:05 Симфонічний концерт. Мінхен (535,9) 18:40 Франк: Соціальні проблеми. Харків (937,5) 15:00 Концерт для дітей. 19:30 Відчит.

Субота, 25. липня 1931.

Братислава (278,8) 12:30 Концерт радіоорк. Штутгарт (360,1) 12:20 Органова музика в монастирі Ульм. 19:30 Рода-Рода оповідає анекдоти. Гамбург (272,2) 12:30 Популярний концерт. 16:00 Камер. концерт. Букарешт (394,2) 18:00 Легка румунська музика. 22:15 Танкова музика в басену Лідо. Берлін (419) 16:05 Концерт мандоліністів. 17:30 Давна музика. Стокгольм (435,4) 21:55—24:00 Давна і нова музика танкова. Рим (441,2) 13:30 Радіоквінтет. 21:10 „Іріс“, опера Маскеті. Прага (480,2) 16:00 „Селіський циркул“, комічна опера. Відень (516,4) 11:30 Легкий концерт канцел Шім. 16:30 Іванна Степан читає власні твори. 17:00 Легкий концерт канцел Гайгер. 22:50 Джембенд. Мінхен (532,9) 16:10 Анні Крей грає на цитрі. 18:45 Твори Монпарта. 19:40 Концерт клубу цитристів. Будапешт (550,5) 19:10 Циганська музика. Харків (937,5) 15:00 Концерт. 19:00 Літературна аудиторія.

Львівське радіо.

Пятниця, 24. липня 1931.

Львів (380,7) 11:58 Варшавський час. 12:10 Концерт в грамофонних плит. 13:10, 14:50 Комунікати в Варшаві. 15:10, 15:45 Музика в грамофонних плит. 15:25 Відчит д-ра Івана Брика про передісторичні пам'ятки Сх. Галичини. 16:30—17:10 Трансмисія в Варшаві. 17:10 Авдіція для хорих. 17:35 Відчит з Кракова. 18:00 Камеральний концерт. 19:00 Всечина. 19:20 Технічна скринка. 19:40 Господарський огляд. 19:55—20:10 Трансмисія в Варшаві. 20:15 Концерт в Варшаві. 22:00 Трансмисія в Варшаві. 22:30—24:00 Музика в Варшаві.

Субота, 25. липня 1931.

Львів (380,7) 11:58 Варш. час. 12:10 Грам. плити. 13:10, 14:50 Комунікати. 15:10 Грам. плити. 15:25 Відчит в Варшаві. 16:00 Службові для старших дітей. 16:30 Концерт для молоді. 16:50 Відчит з Кракова. 17:10 Серед книжок. 17:25 Грам. плити. 17:35 Відчит в Варшаві. 18:00 Концерт попел. 19:00 Всечина. 19:20 Грамофонові плити. 19:40—20:10 Трансмисія в Варшаві. 20:15—22:00 Концерт в Варшаві. 22:00—22:25 Трансмисія в Варшаві. 22:30 Шопенівський концерт. 23:00—24:00 Музика в Варшаві.

ОПОВІСТКИ

За оголошення редакції не відповідає

Кооп. Український Театр у Львові. Український Нар. Театр ім. І. Тобілевича в Станіславові.

Від 25. VII. п. р. виступає наш театр у Воркці в селі „Народного Дому“. В репертуарі оперетка, драма, фарса, комедія. — Ансамбль при власній джазбендовій оркестрі числять 30 осіб. — Перша вистава в суботу дня 25. VII. „Паншик“. — Початок в год. 9. а вечора, білети можна дістати вже в Базарі.

Ширіть наш часопис!

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

ГОДНИКИ тільки найліпших фабрик, прецизійні, продає за готівку і на рати від десятих діт в найліпшій стороні анапа фірма Іван Зельтенрайх, Львів, пл. Марійська ч. 5. 1538

АДВОК. КАНДИДАТ в 4-літ. адвокат. практикою при пов. суді шукає в 1/9 п. р. місця в адвоката. — Зголошення до Адміністрації „Діло“ під „Я. О.“. 83 2—10

МАШИНА ДО ПИСАННЯ українсько-польська okazіjno на продаж. — Генрик Медлер, пл. Смолян 1. 89 2—3

2 ПОКОЇ в кухню, повний комфорт у домі при вул. Ринцевській ч. 18. негайно до винайму за місячним чиншом у господаря, тел. 61—65. 93 2—3

РУТИНОВАНИЙ і солідний конципієнт із 4-літньою адвкатською і судовою практикою, який може самостійно вести канцелярію, обійме місце конципієнта від 1. IX. 1931 р. Письменні оголошення до „Діла“ під „Солідний“, 74. 2—4

ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

НАКЛАДІА SCHERL у БЕРЛІНІ

порукає слідує свої видавництва: Berliner Lokalanzeiger, Der Tag, Berliner Nachtausgabe, Der Montag, Die Woche, Die Gartenlaube, Filmwelt, Sport im Bild, Scherls Magazin, Allgemeiner Wegweiser, Praktischer Wegweiser.

Адреса всіх видавництв така:

BERLIN SW 68, Zimmerstrasse 35—41.

В переписці треба зазначувати:

Ausland-Abteilung. Місця платності в Польщі: Банка для торговлі та промислу, Пошань (чековеkonto в ПКО ч. 200.490). Поштовеkonto у Берліні: Berlin, N-o 3.111. 86—7

Присилайте передплату!

130Л. на праву брошки, перстенця, кульчика золот. платиш у МАНДІА, вул. КОПЕРНИКА напроти Кіна „Коперник“.

Український пансіонат для дітей

отварає з днем 1. вересня 1931 р. п. СТЕФАНІЯ ПОГОРЕЦЬКА в Стрию, Костюшка ч. 22. Приймається запис до семінарії або до гімназії. Приславати в новій в комформі урядовій хат в середмісті — харч. адороні, достатній, п'ять разів денно. Складає стара старшої нап. Все на оплатно по 96 зод. місячно. На бажання фортеши на місці. — Зголошення прийняти інформації дже до дні 25. серпня 1931 р. в Стефанія Погорецька Weldairz kolo Delny, poczta loco, — а потім у Стрию 82. 1—4

Найдешевші книжки!

МИХАЙЛО ВОЗНЯК
ІВ. БЕЛЕЙ і ОЛ. КОНИСЬКИЙ
До зв'язків Галичини з Наддніпрянською. — Ціна 50 сот., з почт. пересилкою 70 сот.

ШЕВЧЕНКО і КНЯЖНА РЕПІН

Ціна 1:50 зод., на почт. перес. 30 сот.

МИКОЛА МАТІВ-МЕЛЬНИК

КРІЗЬ ДИМ І ЗГАР

Ціна 50 сот., з поштовою перес. 70 сот.

ВОЛОДИМИР ОСТРОВСЬКИЙ.

СМІХ ЗЕМЛІ

Ціна 1:50 зод., з почт. перес. 2:10 зод.

ЕВГЕН ЧИКАЛЕНКО

Спогади І. II. і III. часть

Ціна 8— золотих — без пересилки

АЛЬФОНС ДОДЕ

МАЦІЦЬКИЙ

Переклад із французьк. мови М. Рувинського. — Ціна 3— зол., з почт. пересилкою 4— зол.

Можна дістати в Адм. „Діла“

Львів, Ринок 10. II. п.

або в книгарнях.

Оголошуйтеся в одиницях

укр. щоденнику „ДІЛО“